

CATALOGO DEL PATRIMONIO

| CD | CODICI | |
|------|-----------------|---|
| TSK | Tipo scheda | FON |
| FO | FONTE | |
| FON | FONTE | |
| FONT | Titolo opera | Iscrizione funeraria di Giulio Alcimo |
| FOND | Anno | I/II sec. d.C. |
| FONE | Epoca | Alto Imperiale |
| FONX | Note | CIL V, 5927, trovata a Milano. Perduta. |
| PAS | PASSO | |
| PASO | Testo originale | V(ivo) f(ecit) / ave Alcime bene tibi sit // d(is) M(anibus) / C(aio) Iulio Alcimo / Ravennati / comparator(i) / mercis sutoriae / et Viriae Marcell(ae) / coniugi optimae / et Hermiae lib(ertae) et / caeteris libertis / libertabusque meis / et Viriae Marcellae / h(oc) m(onumentum) h(eredem) n(on) s(equetur). |
| PAST | Traduzione | Da vivo se lo fece: ave o Alcimo, ti accada il bene. Agli dei Mani. A Galio Giulio Alcimo, commerciante di merci calzaturiere ravennate, e a Viria Marcella, ottima moglie, e alla liberta Ermia e agli altri miei liberti e liberte, e dopo Viria Marcella gli eredi non utilizzino questo monumento. |
| PASX | Note | Iscrizione funeraria di un commerciante calzaturiero che aveva fatto fortuna tra Ravenna e Milano. |
| СМ | COMPILAZIONE | |
| CMP | COMPILAZIONE | |
| CMPD | Data | 2012 |
| CMPN | Nome | Assorati G. |
| AN | ANNOTAZIONI | |
| oss | Note | Progetto PARSJAD |